## English

No.	Name	Hometown	About Me	Phone	Mail	Other
1	Kazuo Ozawa	Kiryu	I reached the age of 75 as of 2022, I am still confident to guide some who are interested in our culture.	(+81) 0277-32-0111	VEM02020@nifty.com	I also passed the Step's first grade exam.
2	Nahoko Sugiyama	Takasaki	I have working and volunteering experiences as a tour guide in Gunma Prefecture as well as other areas. I also have been involved in Medical Interpreter (Gunma Prefecture Medical Interpreter No: 06-E-02), and several sports events (Gunma Diamond Pegasus, Tokyo 2020 Olympic etc.). EIKEN Grade 1, Japan Tourism Agency "Instructor training course for strengthening the inbound corresponding ability of local tourism personnel Level 2 certified instructor"	_	nahokosugiyama0430@gmail.com	_
3	Seki Takayuki	Maebashi	My hope is to help you to look at the home country with fresh eyes.	_	methuselah1549@docomo.ne.jp	-
4	Moriyama Chiharu	Maebashi	I'm teaching Japanese to foreigners studying in Japan. I studied English at a graduate school after I retired. I used to work for a semiconductor company as an engineer.	(+81) 090-6509-4093	chiharu19560429@gmail.com	_
5	Akira Ueno	Kiryu	I have been living in Gunma prefecture for 50 years. I visited almost all places in Gunma. I am ready to guide tourrists so that they can fund the fascination of Gunma.	(+81) 080-5543-7331	ueno.a.2051@gmail.com	_
6	Naomi Nakasatomi	Takasaki	I can show you around the best part of Gunma area. I'm fluent in English. I'm experienced and knowledgeable about interesting sites of Gunma.	_	2028nao@gmail.com	_
7	Okuda Naoki	Maebashi	I have no experience as a tour guide, but, instead, I have rich experiences of teaching English. Actually I am still engaged as a teacher of English. If you let me know your desired sightseeing spots in advance, I will try my best to prepare for your wonderful trip in Gunma. I can act as a guide for private and group tours if the tours are scheduled on weekends or holidays.	(+81) 027-251-4686	canacjpcanacjp@gmail.com	_

8	Fujii Chieko	Takasaki	I have a lot of experience with sightseeing guides that extend to other prefectures as well as within Gunma prefecture. I can accommodate any travel plan such as one day trip from Tokyo area, a few days trip to hot springs, scenic and historic sites. You can also enjoy outdoor life in the mountainous area. I am also certified by the Japan Tourism Agency, one of the government organizations, as an instructor who teaches people in the tourism industry how to entertain foreign tourists. Why don't we enjoy the countryside but sophisticated area here in Gunma prefecture?	(+81) 080-4114-2186	chiekolovesyou@hotmail.com	I'm also certified as a Japanese language teacher for foreigners, as an English teacher, as an instructor of Flower Arrangement of Ogasawara School.
9	Atsuo Kato	Kiryu	I have been engaged in international exchange activities and language instruction, and I can meet the needs of groups of young people and deal with visits to educational institutions. Additionally, I can serve as a medical interpreter if the situation or the content is not highly specialized. I also feel strongly about the significance of tourism in maintaining peace.	(+81) 090-2768-0191	ratstnatsida@gmail.com	I am also certified in English Medical Interpreter 1st grade and Practical English Proficiency grade 1.
10	Wakako Ebara	Takasaki	I would like people all over the world to experience the charm of Gunma Prefecture. Although it is not as well known as Tokyo and Kyoto, the wonderful nature and comfortable hot springs will fascinate you. How about a trip to walk along the mountains and rivers .After enjoying nature , you can enjoy typical Japanese food at Japanese inn. I accept both individual and group tours. You can experience the wonderful countryside of Japan in one hour from Tokyo. I can accommodate travel plans such as via Karuizawa ,which is adjacent to Gunma, so please let me know.	(+81) 090-2207-7184	Wakako324eba@yahoo.co.jp	I am certified in tea ceremony and flower arrangement. Also I have Diving License
11	Kosuke li	-	I have experience in working as an interpreter for athletes at TOKYO2020. I have climbed to the top of Mt.Fuji from all four trails. I will share towards the world about culture, history, and economy of Japan, as well as sports, outdoor activities, tourist spots, IT industry, local Japanese sake, and other aspects of Japan that I can be proud of. I am more active than anyone else!	(+81) 080-7499-4298	ki289n714@gmail.com	I'm certified in General Travel Services Manager.

12	Mutsumi Ishizuka	Isesaki	I was born and grown up in Gunma prefecture. I had the experience to communicate with foreigners through my job. Therefore, I acquired this qualification. I would like to be of assistance to promote Gunma pref. with tourism resources related to abundant nature and cultural assets. (Hobby : Tennis, Ski etc.)	(+81) 0270-24-4574 ((+81) 070-1435-5681)	Mutsumi_ishizuka@yahoo.co.jp	Domestic Tour Conductor
13	Susumu Shibasaki	Maebashi	I've experienced as a guide for about 50 groups of private tour in Kanto region (Tokyo, Hakone, and Nikko). As I like history, I would like to explain the ancient tomb of Gunma or the Tomioka silk mill in detail.	(+81) 090-3681-1427	sivasaki336@gmail.com	_
14	Noriko Nakamura	Kiryu	-	(+81) 090-8173-7061	norip112@outlook.com	-
15	Kashima Hideo	Takasaki	I got a National Government Licensed Guide Interpreter in 2017 and in 2019, I had 110 numbers of guiding experience for the visitors to Japan.	(+81) 090-6528-0993	hkashima@etude.ocn.ne.jp	-
16	Aki Yamada	Isesaki	I am a tour guide with a wide variety of experience, including travel arrangements, tour planning, and tour operator experience at domestic and international travel agencies, as well as English/Japanese and Arabic/Japanese interpreter and translator experience. As a world traveler myself, having spent 3 years traveling alone to 96 countries around the world, I will be a good companion for your wonderful Japan experience.	(+81) 080-6748-3621	akiyamada2004@yahoo.co.jp	I have a lot of experiences as an Arabic/Japanese interpreter and I am good at dealing with Muslim travelers as well.
17	Kiyotaka Asai	Takasaki	I taught English at elementary and junior high schools I retired this March. At the Tokyo 2020 Olympic Games I translated interviews with athletes as a language service s team member I'm a new guide interpreter. I 'd like to introduce the local appeal of Gunma to visitors from other countries.	(+81) 090-1735-4778	kiyo55homerun@yahoo.co.jp	_
18	Yuki Murakami	Takasaki	Since I'm a new guide, I am willing to learn and create new tour with customers with reasonable fee. My goal is to become a guide who can convey the charms of Gunma. Worked for a foreign airline until 2001. I am very interested in Japanese sake, Gunma's mountains, and sumo wrestling.	(+81) 090-8516-6731	saudade_55@icloud.com	_

19	Yumi Togano	Taksaki	I have been involved with tourism industry (Ex. Tours for Japanese/foreigners, international events, show business etc.) as a tour leader for over 10 years. I handle a wide range of your interests, so please feel free to contact me. Area: Throughout Japan Group size: Private or Small Group	(+81) 070-8532-135 <b>6</b>	hoppingyumi@gmail.com	<ul> <li>National Government Licensed</li> <li>Guide Interpreter</li> <li>Authorized Tour conductor</li> </ul>	
----	-------------	---------	---	-----------------------------	-----------------------	--	--

## Chinese

No.	Name	Hometown	About Me	Phone	Mail	Other
1	Ran Tsukagoshi	Isesaki	大家好。我的爱好是旅游,我去过群马各地旅游。以这些具体经验,把日 本的文化,群马的历史和饮食文化介绍给中国游客。让大家喜欢上日本和 群马。个人游客和旅游团都可以接待。	(+81) 0270-22-3921	ranyutsukiterufumi@yahoo.co.jp	_
2	Miyuki Otsuka	-	拥有HSK11级(2000年参加考试)的水平、母语者般的中文能力,再加 上在华生活多年的经验,本人相信能够向您提供无障碍的中文服务。	(+81) 080-6524-3254	d_miyuki67@yahoo.co.jp	_
3	Fumiko Takano	Naknojo	我在高中一直教汉语,同时有时候从中国来的研修生教日语,有时候在 伊香保温泉帮助接待台湾或中国的观光客人。今后我想在观光地方 为了完善各种环境、培养人才方面作出一些努力。	(+81) 0279-75-1272	f.takano@fork.ocn.ne.jp	_
4	Masayoshi Ito	Kiryu	我在群马出生长大。我以成为有亲和力的翻译导游为目标。	(+81) 070-2613-4633	kintoun100@gmail.com	_

## Korean

N	lo.	Name	Hometown	About Me	Phone	Mail	Other
	1	Pak Horyol	Maebashi	대학에서 한국어를 가르칩니다. 재판소에서 법정통역도 합니다.	(+81) 090-3428-1222	horyol924@gmail.com	히토쓰바시대학 박사
	2	Yoko Yamaguchi	Kitagunma District	일본의 여러 지역을 가이드해왔습니다만, 쿠사츠온천(草津温泉),타니가와 다케(谷川岳) 등 군마(群馬)가 자랑하는 풍요로운 자연속의 명소를 안내해 드리겠습니다. 개인여행・단체 가이드 가능하고 등산동행도 가능합니다.		yonghee11102424@gmail.com	-